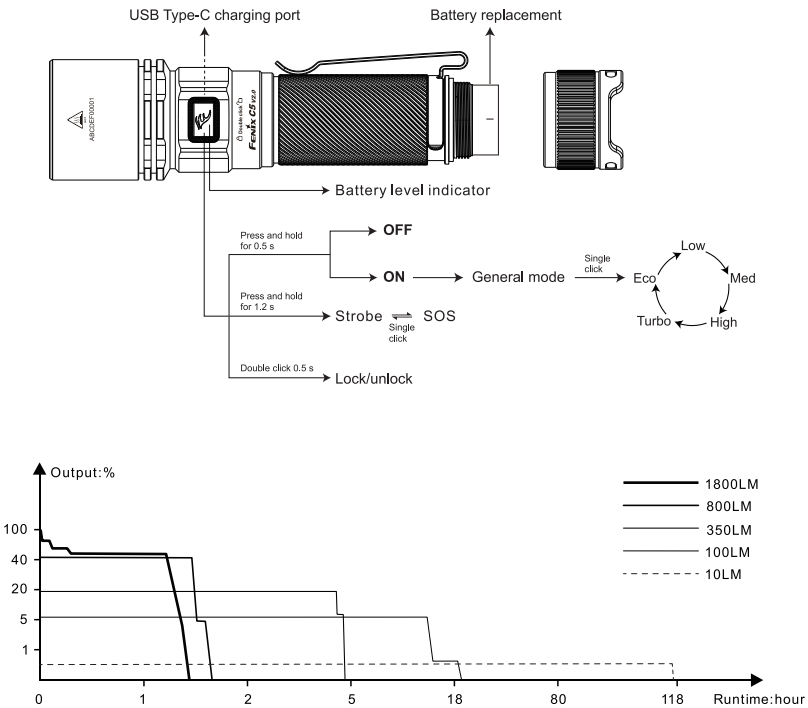





C5 v2.0

HIGH-PERFORMANCE
OUTDOOR FLASHLIGHT

	1800 LUMENS MAX OUTPUT
	327 METERS MAX BEAM DISTANCE



LIGHTING FOR EXTREMES



FACEBOOK



WECHAT

"Follow" us for more information about Fenix.

FENIXLIGHT LIMITED

Tel: +86-755-29631163/83/93 Fax: +86-755-29631181
E-mail: info@fenixlight.com Web: www.fenixlight.com
Address: 2F/3F, West of Building A, Xinghong Technology Park, 111, Shuiku Road, Fenghuanggang Community, Xixiang Street, Bao'an District, Shenzhen City, Guangdong Province, China



61.149.221.175-A1-20260104

⚠警告

- 请将本灯具放置在儿童接触不到的地方，避免儿童使用!
- 请勿将本灯具直接照射眼睛，以免引起造成伤害!
- 请勿将灯具近距离靠近易燃物体，以免造成高温环境引发危险!
- 请勿采用口含等非正常使用本灯具，以免灯具或内部电池发生故障时，造成人身伤害或危及生命!
- 本灯具工作时会产生大量热量，造成外壳温度过高，使用时请注意安全，以免烫伤!
- 将本灯具放置在会灰、背包等密闭、易燃环境时，请关闭并锁定或将其从电源中取下，以防止该触点亮起引发危险!
- 本灯具的光源是不可替换的，当光源到其寿终时，应替换整个灯具!

(中文) FENIX C5 V2.0手电

- 最高亮度达1380流明，最远射程327米
- 使用Luminus SST40 LED，寿命50000+小时
- 标称2600mAh 18650 含镍锂离子电池，兼容CR123A电池
- 支持Type-C充电接口2A大电流直冲，2小时可充满
- 升级加厚弹匣，坚固耐用，轻松应对磕碰
- 具有开机电量指示和低电压警示功能
- 恒流电路，亮度恒定
- 防反接设计，防止电池装反时对电路造成危害
- 通过美国6061铝氧化阳极化材料制造，表面+H41硬质阳极氧化工艺处理，耐腐蚀
- 使用美国诺维康聚碳酸酯光学镜片
- 防滑、防滑的筒身设计，配备战术夹，方便携带
- 尺寸：135毫米(长)×34毫米(筒身直径) ×25.5毫米(筒身直径)
- 重量：179.6克(含电池)

操作说明

开机/关机

长按顶部按钮0.5秒打开/关闭手电；

档位调节

开机状态下，单击顶部按钮，调节档位。

照明模式下：按顶部按钮按照功能→低亮档→中亮档→高亮档→极亮档的顺序循环切换档位；

注：使用CR123A电池时，照明模式仅有节能档、低亮档、中亮档、高亮档，且高亮档亮度为1000LM，极亮档为1000LM；

闪烁模式

长按顶部按钮1.2秒，手电切换至闪烁模式。单击顶部开关，即可在爆闪档和SOS求救闪烁间切换，再次长按1.2秒返回照明模式；

锁定/解锁

解锁：关机状态下，0.5秒内双击顶部开关，手电以低亮档闪烁两次然后熄灭，再次按下即进入锁定状态；

解锁：锁定状态下，0.5秒内双击顶部开关，手电解锁，并且以低亮档启动。

[illegible]

INTELLIGENT OVERHEAT PROTECTION	
The flashlight will accumulate a lot of heat when used at high output levels for extended periods. When the flashlight reaches a temperature of 60°C/140°F or above, it will automatically stop a few lumens for a few seconds to cool the flashlight down. When the temperature drops below 60°C/140°F, the flashlight will gradually recall the preset output level.	
LOW-VOLTAGE WARNING	
When the voltage level falls below 3.0 V, the flashlight is programmed to downshift to a lower brightness level until Eco output is reached. When this happens in Eco output, the battery level indicator blinks red rapidly, and the main light blinks for 20 seconds to remind users to replace or recharge the battery in a timely manner. Single click the side switch to stop the main light from blinking and return to Eco output. After the 20-second blinking ends, the flashlight can be used in Eco output for over 30 minutes, throughout this warning period, the battery level indicator continues to blink red rapidly until the battery runs out. Note: This feature only works with a Fenix ARB-L18 Series 18650 rechargeable battery.	
USAGE AND MAINTENANCE	
○ Disassembling the sealed head can cause damage to the flashlight and will void the warranty. ○ Fenix recommends using an excellent quality battery. ○ If the flashlight will not be used for an extended period, remove the battery, or the flashlight could be damaged by electrolyte leakage. ○ Unscrew the light tail a few turns or take out the battery to prevent accidental activation during storage or transportation. ○ Clean the flashlight with a clean cloth. To maintain a proper water seal, replace the O-ring with an approved spare. ○ Periodic cleaning of the battery contacts improves the flashlight's performance as dirty contacts may cause the flashlight to flicker, shine intermittently or even fail to illuminate for the following reasons: A. Poor battery level. B. Replace or recharge the battery (Ensure the battery is inserted according to the manufacturer's specifications). B. The contact or contact point of the battery or flashlight is dirty. ○ Solution: Clean the contact points with a cotton swab soaked in rubbing alcohol.	
If the above methods can't result in power, please contact your authorized distributor.	
INCLUDED	
Fenix CX V2.0 flashlight, ARB-L18-2600 battery, USB Type-C charging cable, Lanyard, Spare O-ring, User manual, Warranty card	
智能灯光 (代表电量严重不足)：电量大约25%-1%	
当手电长时间以高亮度工作时会累积大量热量，为避免外壳温度过高影响使用舒适度，当电路检测到温度较高时，会逐渐降低当前档位亮度以避免手电温度过热，待温度降低后，会自动逐渐调增亮度，直到恢复原档位值的初始亮度。	
低压警示	
开机状态下，电池电压会低于3.0V时自动逐级降档，直到节能档为止。如果在节能档时仍然检测到电池电压过低，启动低电量提示，电量指示灯亮起灯亮闪烁，同时主灯功率减小，以提示用户应及时充电。电量足够时按动开关关机后，回到节能档亮度。主灯开关解锁系统后，灯量能够继续点亮节能档至30分钟，期间电量指示灯亮灯红灯快闪状态一直持续工作至电池电量彻底耗尽为止。 注：低压警示仅对Fenix ARB-L18系列18650可充电锂离子电池有效。	
使用与维护	
○ 请勿拆卸手电头部密封部件，否则将会导致保修失效并可能损坏手电。 ○ 请避免使用劣质电池，并且当长期不用手电时将电池从手电中取出，否则可能因长时间存放导致电池电量漏失或者爆炸，造成手电损坏。 ○ 手电放在包里时可能因为挤压而短路。如果希望避免此问题，您可以在把手电放入包中前，将筒底部旋松圈或者把电池取出。 ○ 长期使用后，手电的导电可能变差。如果发现了这种情况，请您更换O圈以保持手电的水密性能。 ○ 请经常清洗手电的导电接触面以保证手电的正常工作，特别是当手电出现异常的闪烁或者无法点亮的时候。以下这几个可能导致手电出现异常的闪烁或无法点亮的原因： - 原因1：电池电量不足，需要充电或更换电池 - 解决方案：充电或更换电池（装入新电池时请注意正负极方向） - 原因2：镍氢或者镍Cd电池的导电接触面或其他接触面/接触点被弄脏了。 - 解决方案：用酒精棉签清洗导电接触面或接触点。 以上这方法无效，请联系经销商并按照售后服务条款保修。	
包装清单	
Fenix CX V2.0 手电、ARB-L18-2600锂离子电池、Type-C充电线、手柄、备用灯罩、说明书、保修卡	

AVVERTENZE

- Non lasciare questa torcia alla portata dei bambini!
- Non puntare la torcia direttamente negli occhi di una persona!
- Non utilizzare la torcia in ambienti con oggetti infiammabili: le alte temperature possono causare il surriscaldamento e l'innescare degli oggetti!
- Non utilizzare la torcia in modo improprio, ad esempio tenendola in bocca: in caso di caduta la torcia o della batteria interna, ciò potrebbe causare gravi lesioni personali o morte!
- Durante il funzionamento la torcia accumula una quantità significativa di calore, con conseguente aumento della temperatura della torcia lampada. Prestare attenzione per evitare ustioni!
- Spegnere e bloccare la torcia, oppure rimuovere la batteria, per evitare accensioni accidentali quando viene riposta in ambienti chiusi e infiammabili come tasche o zaini!
- Il LED di questa torcia non è sostituibile: una volta raggiunta la fine della sua vita utile, sarà necessario sostituire l'intera torcia.

(ITALIANO) TORCIA ELETTRICA FENIX CX V2.0

- Output massimo di 1800 lumen e distanza massima del fascio di 327 metri.
- Utilizza un LED Lumina SX60 con una durata di vita di 50.000 ore.
- Alimentata da una batteria ricaricabile 18650 da 2600 mAh oltre ed è compatibile con due batterie CR123A.
- Porta Usb Type-C che supporta la ricarica fino a 2 A; 2 ore per una ricarica completa da batteria scarica.
- Corrente con spegnere extra per un'eccezionale durata e resistenza agli impatti.
- Indicazione del livello della batteria all'accensione e avviso di bassa tensione.
- Circuito a corrente costante per mantenere un output stabile.
- Protezione da inversione di polarità, per prevenire danni dovuti a un inserimento errato della batteria.
- Realizzata in alluminio 6061 ad alta resistenza e resistente all'ossidazione.
- Rivestimento anodizzato duro premium HAIII, anti-abrasione.
- Lente in vetro ultra-trasparente e con rivestimento anti-riflesso.
- Design del corpo anti-rotolamento e anti-scivolo.
- Clip da tasca inclusa per un fissaggio versatile.
- Dimensioni: 135 x 34 x 25,5 mm.
- Peso: 179,8 g (batteria inclusa).

ISTRUZIONI OPERATIVE

On/off

Tenere premuto l'interruttore laterale per 0,5 secondi per accendersi/spengere la torcia.

Selezione dell'output

In modalità Generale, fare un singolo clic sull'interruttore laterale per scorrere tra Eco e Medio - Medio - Alto - Turbo.

Basso - Medio - Alto - Turbo.
Nota: Quando si utilizza l'interruttore CR123A, l'output Turbo non è disponibile in modalità Generale e l'output High e Strobo sono limitati a 1000 lumen.

Modalità Flash

Tenere premuto l'interruttore laterale per 1,2 secondi per passare alla modalità Flash. Fare un clic sull'interruttore laterale per selezionare tra Strobo e Strobo S. Tenere nuovamente premuto l'interruttore laterale per 1,2 secondi per tornare alla modalità Generale.

Blocco/Strobo

Blocco: Con la torcia spenta, fare un doppio clic sull'interruttore laterale oltre 0,5 secondi. La torcia lampeggerà due volte in modalità Low per indicare lo stato di blocco.

Strobo: Con la torcia bloccata, fare un doppio clic sull'interruttore laterale oltre 0,5 secondi. La torcia si attiverà in modalità Low per indicare che è stato sbloccato.

Nota: Quando la torcia è bloccata, qualsiasi operazione derivata dall'indicazione del livello della batteria

PARAMETRI TECNICI									
ANSI/PLATO FL1		TURBO	ALTO	MEDIO	BASSO	ECO	STROBO	SOS	
3"5" OUTPUT		1800 lumen	800 lumen	350 lumen	100 lumen	10 lumen	1800 lumen	100 lumen	
⌚ DURATA		1 ora 25 minuti†	1 ora 37 minuti	4 ore 32 minuti	18 ore 40 minuti	117 ore 50 minuti	/	/	
📏 DISTANZA		327 metri	201 metri	131 metri	72 metri	24 metri	/	/	
⚡ INTENSITÀ		26797 candele	10161 candele	4293 candele	1296 candele	152 candele	/	/	
✓ REISTENZA ALL'IMPATTO					1 metro				
🌧️ WATERPROOF					IP68				

Nota: Secondo lo standard ANSI/PLATO FL1, le specifiche sopra riportate derivano dai risultati ottenuti da una batteria ARB-L18-2600 a una temperatura ambiente pari a 21°C±3 e con un'unimità compressa tra il 50% e l'80%. Le prestazioni reali di questo prodotto possono variare in base ai diversi ambienti di utilizzo e alla batteria effettivamente impiegata.

† La misurazione dell'output Turbo indica l'intera durata di funzionamento, includendo i periodi in cui l'output viene ridotto a causa della regolazione termica o dei meccanismi di protezione integrati.

o dallo sblocco farà lampeggiare la torcia due volte in modalità Low, a indicare che è in stato di blocco.

Circuito a Memoria Intelligente

La torcia memorizza automaticamente l'ultimo livello di uscita selezionato nella modalità General, quando viene nuovamente accesa in modalità General, verrà richiamato l'ultimo livello utilizzato, quando viene accesa in modalità Flash, la torcia si attiverà sempre in Strobe.

SPECIFICHE DELLA BATTERIA

Tipo	Dimensioni	Voltaggio Nominale	Usabilità
Finix ARB-L18 Serie	18650	3,6 V	Raccomandata ✓✓
Batteria non ricaricabile (Li-ion)	CR123A	3,0 V	Usabile (NON RICARICARE) ✓
Batteria Ricaricabile (Li-ion)	18650	3,6 V	Attenzione! ✗
Batteria Ricaricabile (Li-ion)	16340	3,6 V	Bannata ✗
Batteria Ricaricabile (LiFePO4)	18650	3,2 V	Bannata ✗

*La batteria Li-ion 18650 sono celle ad alta potenza progettate per applicazioni commerciali e devono essere trattate con cautela e manipolate con cura. L'uso di batterie di bassa qualità o una gestione impropria delle batterie (come cortocircuiti o surriscaldamenti) può provocare combustione e mettere a rischio la sicurezza degli utenti e dei beni. Qualsiasi effetto negativo derivante dall'utilizzo di batterie di bassa qualità non è coperto da alcuna garanzia o responsabilità Finix. L'efficienza e la qualità delle celle di circuito di protezione riducono il rischio di combustione e esplosione.

SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

Svitare il tappo e inserire la batteria con il polo positivo (+) rivolto verso la testa della torcia, quindi riavvitare il tappo.

RICARICA

1. Aprire il tappo antipolvere per accedere alla porta di ricarica USB Type-C, quindi collegare l'estremità USB Type-C del cavo di ricarica alla torcia.
2. L'indicatore del livello della batteria sarà rosso durante la ricarica e diventerà verde quando la ricarica è completa.
3. Una volta completata la ricarica, scollegare il cavo di ricarica e chiudere il tappo antipolvere.

Note:

1. La torcia può essere utilizzata durante la ricarica.
2. Ricaricare tempestivamente la torcia prima che il livello della batteria scenda troppo per mantenere la massima durata della batteria nel tempo.
3. Il tempo di ricarica normale della batteria inclusa è di circa 2 ore da completamente scarica a completamente carica.
4. Ricaricare la torcia inutilizzata ogni quattro mesi per mantenere prestazioni ottimali della batteria.

5. Specifiche di alimentazione:

- Tensione di ricarica: 5 V
- Potenza di ricarica: 10 W (5 V/2 A)
- Questa torcia non supporta la ricarica rapida.
- Utilizzare esclusivamente un adattatore di ricarica USB certificato, conforme agli standard di sicurezza del paese o della regione in cui questa torcia viene venduta.

INDICAZIONE DEL LIVELLO DELLA BATTERIA

Con la torcia spenta, fare un singolo clic sull'interruttore laterale per controllare lo stato della batteria. L'indicatore rimarrà acceso per 3 secondi. Ogni volta che la torcia viene accesa, l'indicatore mostra il livello attuale della batteria e rimane attivo per 3 secondi.

Luce verde fissa: carica elevata 100% - 85%
 Luce verde lampeggiante: carica sufficiente 85% - 50%
 Luce rossa fissa: carica bassa 50% - 25%
 Luce rossa lampeggiante: carica critica 25% - 1%

PROTEZIONE INTELLIGENTE DAL SURRISCALDAMENTO

La torcia accumula molto calore quando utilizzata a livelli di output elevati per periodi prolungati. Quando la torcia raggiunge una temperatura di 60°C o superiore, riduce automaticamente l'output di alcuni lumen per abbassare la temperatura. Quando la temperatura scende sotto 60°C, la torcia ripristina gradualmente il livello di output precedentemente impostato.

AVVISO DI BASSA TENSIONE

Quando il livello di tensione scende sotto 3,0 V, la torcia è programmata per ridurre progressivamente la luminosità fino a raggiungere l'output Eco. Quando ciò accade in modalità Eco, l'indicatore del livello della batteria lampeggia rapidamente in rosso e la luce principale lampeggia per 20 secondi per ricordare all'utente di sostituire o ricaricare la batteria in modo tempestivo. Fare un singolo click sull'interruttore laterale per interrompere il lampeggio della luce principale e tornare all'output Eco. Al termine dei 20 secondi di lampeggio, la torcia può continuare a essere utilizzata in modalità Eco per oltre 30 minuti. Durante tutto il periodo di avviso, l'indicatore del livello della batteria continua a lampeggiare rapidamente in rosso fino all'insediamento della batteria.

Nota: Questa funzione è operativa solo con batterie ricaricabili Fenix 19650 Serie ARB-B.

UTILIZZO E MANUTENZIONE

❗ Il disassemblaggio della testa sigillata può danneggiare la torcia e invalida la garanzia.

❗ Fenix raccomanda l'uso di batterie di ottima qualità.

❗ Se la torcia non verrà utilizzata per un lungo periodo, rimuovere la batteria, altrimenti potrebbe subire danni dovuti a perdite di elettrolita.

❗ Svitare i tappali di alcuni giri oppure rimuovere la batteria per evitare accensioni accidentali durante lo stoccaggio o il trasporto.

❗ L'uso prolungato può causare l'usura degli O-ring. Per mantenere una corretta impermeabilità, sostituire gli O-ring con ricambi approvati.

❗ La torcia non è impermeabile se la batteria non rispetta le prestazioni della torcia, poiché i contatti superiori possono causare sfarfallii, funzionamento intermittente o mancata accensione per i seguenti motivi:

A. Livello della batteria insufficiente.

Soluzione: Sostituire o ricaricare la batteria (assicurarsi che sia inserita secondo le specifiche del produttore).

B. I contatti della batteria o della torcia sono sporchi.

Soluzione: Pulire i punti di contatto con un cotton fioc imbevuto di alcool isopropilico. Se i metodi sopra indicati non risolvono il problema, contattare il distributore autorizzato.

INCLUSO NELLA CONFEZIONE

Torcia Fenix C5 V2.0, batteria ARB-B18-2600, carta di ricarica USB Type-C, laccetto da polso, O-ring di ricambio, manuale utente, carta di garanzia

